

**Zeitschrift:** Le Tracteur et la machine agricole : revue suisse de technique agricole  
**Herausgeber:** Association suisse pour l'équipement technique de l'agriculture  
**Band:** 18 (1956)  
**Heft:** 3

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# LE TRACTEUR

## *et la machine agricole*

Périodique suisse du machinisme agricole motorisé  
Périodique de l'Ass. suisse de Propriétaires de Tracteurs

### Table des matières

La protection des végétaux contre le gel printanier . . . . .	7
Moteur Clinton 4 temps (IMA) . . . . .	17
Supplément: Le Courrier de l'IMA.	
Voilà comment je fais, moi ! . . . . .	27
Appareil de signalisation «Argus» à rétroviseur et clignoteur . . . . .	29
Communications de l'Association suisse . . . . .	35
Rapport annuel . . . . .	40

### Liste des annonces

Aebi & Co, Berthoud . . . . .	1	Michelin S.A., Genève . . . . .	couv. 4
Agria, Rüdtligen 15 (BE) . . . . .	6	Mutuelle Vaudoise Accidents . . . . .	16
Allamand S.A., Ballens . . . . .	47	Oerlikon Accumulateurs . . . . .	46
U. Ammann, Langenthal . . . . .	4	Ott frères S.A., Worb/Berne . . . . .	4
Ateliers de Constructions Mécaniques		Plus S.A., Accumulateurs, Bâle 6 . . . . .	48
de Vevey S.A., Vevey . . . . .	25	Rapid S.A., Zurich . . . . .	3
Birchmeier & Cie. S.A., Künten (AG) . . . . .	16	Aug. Schneider & Co. S.A. . . . .	26
W. Blaser & Co., Hasle-Rüegsau . . . . .	24	Service Company, Dubendorf-Zurich . . . . .	33
Dunlop, Genève - Zurich . . . . .	46	Tetrax S.A., Dietlikon (ZH) . . . . .	47
Electrona S.A., Boudry-Neuchâtel . . . . .	24	W. Trösch, Wädenswil/ZH . . . . .	26
Good-Year S.A., Zurich . . . . .	couv. 2	Union S.A., Bienne . . . . .	34
E. Griesser, Andelfingen 25 (ZH) . . . . .	34/48	Vacu-Lug-Tracteurs-Pneus S.A.,	
International Harvester Company S.A. . . . .	2	La Tour-de-Peilz . . . . .	couv. 3
Labitzke Handels A.G., Zurich . . . . .	couv. 1	F. Vogel, Aubonne . . . . .	48
Leclanché S.A., Yverdon . . . . .	26		

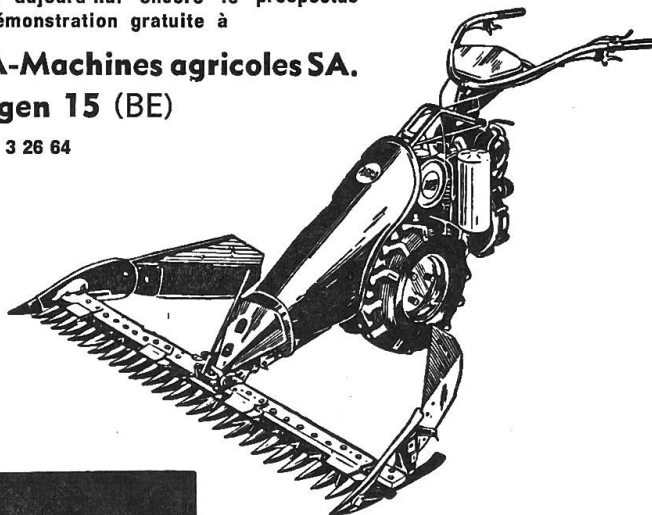
# Je suis enthousiasmé

de ma motofaucheuse AGRIA, écrit notre client M.C., à Verbier/VS, et ajoute: «C'est la 3e année que je fauche avec mon AGRIA tous mes prés se trouvant entre 1500 et 2000 m. d'altitude, la plupart en très forte pente. Par sa légèreté, sa robustesse et sa maniabilité, l'AGRIA est la faucheuse idéale pour la montagne.»

D'un prix avantageux, d'un entretien facile et d'une consommation économique, la motofaucheuse AGRIA est à la portée de chaque agriculteur. Dans les petites et moyennes entreprises AGRIA effectue tous les travaux de fauchage, dans les grandes exploitations elle est l'aide précieuse du gros tracteur et favorise grandement l'économie. Demandez aujourd'hui encore le prospectus ou une démonstration gratuite à

**AGRIA-Machines agricoles SA.**  
**Rüdtligen 15 (BE)**

Tél. (034) 3 26 64



# AGRIA

Motofaucheuse 5 CV.,  
200 cm<sup>2</sup>, roues à pneu,  
barre 105-140 cm

**Fr. 1590.-**